

Diagram 2:

The legality of a decision (art. 288 sub-sect. 4 FEU Treaty) of the European Union

- = no violation of any primary law or higher-ranking secondary law¹
- the examination follows the categorisation of the grounds of review for an action for annulment in art. 263 sub-sect. 2 FEU Treaty

A. No lack of competence

I. Competence of the Union as acting organisation [no "incompétence absolue"]

- 1) Exercise of an attributed competence
 - existence of a *specific legal basis*, fulfilment of its requirements, acting within the limits of the conferred power
- 2) No illegitimate exercise of the competence
 - compliance with the principles of subsidiarity and proportionality (art. 5(1, 3, 4) EU Treaty)
- 3) Acting within the territorial jurisdiction of the European Union

II Competence of the acting institution of the Union [no "incompétence relative"]

B. No infringement of essential formal or procedural requirements

- = "violation des formes substantielles" / "infringement of an essential procedural requirement"²

I. No infringement of essential formal requirements

- 1) Adequate *statement of reasons* (art. 296 sub-sect. 2 FEU Treaty)
 - in particular specification of the legal basis
- 2) Other formal attributes required by primary or secondary law
 - e.g. information on legal remedies

II. No infringement of essential procedural requirements

- 1) Decision-making in accordance with the standard procedure referred to in the legal basis
- 2) Participation of other EU institutions and member states as specified in the legal basis
- 3) Voting with the majority specified in the legal basis (if European Parliament or Council are involved)
- 4) Hearing of concerned natural or legal persons

C. No infringement of substantive law

- = "infringement of the Treaties or of any rule of law relating to their application"³

I. No violation of substantive law specific to the concerned policy

II. No violation of general requirements of substantive law

- 1) Compliance with the *fundamental values* and *general objectives* of the Union (art. 2, 3 EU Treaty)
- 2) No violation of other rules and principles in the Treaties
- 3) No violation of *general principles of Union law*
 - in particular compliance with the *principle of proportionality*, the *principle of legal certainty* and others deriving from the rule of law; some now are codified in the Charter of Fundamental Rights

III. In particular no violation of the rights of the citizens of the Union

- 1) No violation of the *economic fundamental freedoms*
- 2) No violation of *fundamental rights* (cf. art. 6 EU Treaty, Charter of Fundamental Rights)
 - in particular compliance with the *right to good administration* (art. 41 ChRFR)
- 3) No violation of the rights deriving from the *citizenship* of the Union (art. 20 et seq. FEU Treaty)
- 4) No prohibited discrimination on grounds of nationality (art. 18 FEU Treaty)

D. No misuse of powers

- = "détournement de pouvoir"

I. No pursuit of an objective other than specified

II. No evasion of a procedure specifically prescribed for dealing with the circumstances of the case

¹ On the sources and characteristics of European Union law see the diagram of Schmitz, The Law of the European Union, http://home.lu.lv/~tschmit1/Downloads/Schmitz_EC-IntML_additional-material1.pdf.

² The wording of art. 263 sub-sect. 2 FEU Treaty in English differs from the wording in other languages.

³ Note: Since all external aspects fall into the first two categories, this category is practically limited to the violation of substantive law.

Sơ đồ 2:

Tính hợp pháp của quyết định (Điều 288 Khoản 4 FEU Treaty) của Liên minh châu Âu

- = vi phạm pháp luật sơ cấp hoặc pháp luật thứ cấp có hiệu lực cao¹
- việc kiểm tra theo cách phân chia các căn cứ đánh giá tính hợp pháp trong các vụ kiện yêu cầu hủy quyết định theo Điều 263 khoản 2 FEU Treaty

A. Đủ thẩm quyền

I. *Thẩm quyền của Liên minh* [no "incompétence absolue"]

- 1) Thực hiện thẩm quyền được giao
 - tồn tại cơ sở pháp luật cụ thể, thực hiện các yêu cầu của mình, thực hiện trong phạm vi quyền được giao
- 2) Không có bất hợp lý trong việc thực hiện thẩm quyền
 - phù hợp với các nguyên tắc phụ trợ và cân bằng (Điều 5(1, 3, 4) EU Treaty)

II *Thẩm quyền của các cơ quan của Liên minh* [no "incompétence relative"]

B. Không vi phạm các yêu cầu căn bản về hình thức và thủ tục

- = "violation des formes substantielles" / "infringement of an essential procedural requirement"²

I. *Không vi phạm các yêu cầu cơ bản về hình thức*

- 1) Tuyên bố đầy đủ căn cứ, lý do (Điều 296 khoản 2 FEU Treaty)
 - đặc biệt chi tiết cơ sở pháp lý
- 2) Các yêu cầu hình thức khác theo quy định của pháp luật sơ cấp và pháp luật thứ cấp
 - ví dụ thông báo về việc được khiếu nại, khiếu kiện

II. *Không vi phạm các yêu cầu cơ bản về thủ tục*

- 1) Ban hành quyết định phù hợp với thủ tục tiêu chuẩn được dẫn chiếu đến trong cơ sở pháp luật
- 2) Tham gia của các cơ quan khác của Liên minh và các quốc gia thành viên như cơ sở pháp luật đã quy định cụ thể
- 3) Bộ phiếu lấy ý kiến đa số như cơ sở pháp luật đã quy định cụ thể
(Nếu như Nghị viện châu Âu hoặc Hội đồng có tham gia)
- 4) Xem xét giải trình của pháp nhân và thể nhân có liên quan

C. Không có vi phạm pháp luật nội dung

- = "vi phạm các Công ước hoặc bất cứ nội dung gì của nguyên tắc pháp quyền liên quan đến việc áp dụng"³

I. *Không vi phạm pháp luật nội dung cụ thể liên quan đến chính sách được áp dụng*

II. *Không vi phạm các yêu cầu chung của pháp luật nội dung*

- 1) Tuân thủ các giá trị cơ bản và mục đích chung của Liên minh (Điều 2, 3 EU Treaty)
- 2) Không vi phạm các quy tắc và nguyên tắc khác trong các Công ước
- 3) Không vi phạm các nguyên tắc của pháp luật Liên minh
 - cụ thể là việc tuân thủ nguyên tắc cân bằng, nguyên tắc pháp lý xác định và các nguyên tắc xuất phát từ nguyên tắc pháp quyền; một vài nội dung đã được pháp điển hóa trong Hiến chương về quyền cơ bản.

III. *Không vi phạm các quyền của công dân trong Liên minh*

- 1) Không vi phạm các quyền tự do kinh tế cơ bản
- 2) Không vi phạm các quyền cơ bản (Xem Điều 6 Công ước châu Âu, Hiến chương về quyền cơ bản)
 - cụ thể, tuân thủ quyền được quản lý tốt (Điều 41 Hiến chương về quyền cơ bản)
- 3) Không vi phạm các quyền bắt nguồn từ quốc tịch của Liên minh (Điều 20 và các điều tiếp theo của FEU Treaty)
- 4) Không phân biệt đối xử trên cơ sở lý do quốc tịch, dân tộc (Điều 18 FEU Treaty)

D. Không có việc sử dụng sai lệch quyền lực

- = "détournement de pouvoir"

I. *Không theo đuổi các mục đích nằm ngoài những nội dung đã được quy định cụ thể*

II. *Không lảng tránh thủ tục đã được quy định cụ thể để giải quyết các tình huống của vụ việc.*

¹ Về nguồn và đặc điểm của pháp luật Liên minh Châu Âu xem Sơ đồ của Schmitz, The Law of the European Union, http://home.lu.lv/~tschmit1/Downloads/Schmitz_EC-IntML_additional-material1.pdf

² Lời văn của Điều 263 Khoản 2 FEU Treaty trong tiếng Anh khác với các văn bản bằng các thứ tiếng khác.

³ Lưu ý: Do tất cả các yếu tố bên ngoài đều rơi vào hai nhóm đầu, nhóm này chỉ hạn chế áp dụng trên thực tế đối vi phạm pháp luật nội dung.